

# 大清宣統二年

○開心誌

本館新聞係隨時外日出一報

大英圖書館等處下發

郵局集郵茲將所

告

之

事

實

務

在

館

本

報

有

美

國

各

種

刊

有

中

西

文

字

均

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

有

印

坤吾聞之。德化公例。輕一度  
衝突。遭一度空襲。荷有力者。

東此潮流。協力整頓。在其  
檢舉。據其情狀。發兵並保護

之責任。毋以此而憚其志。坊  
人守嚴從之密務。毋以此而懼

其氣。則未來之良結果。未必  
非現在之急風潮。互相譖讐之

力。有以孕育而長成之也。吾  
故爲桑梓幸。吾尤爲醫界空。

前急越越。私心殷殷。勿從他  
論者。覆頭皆養中之罪也。萬夫

## 本館譯電

○德京專電 本坡實得力太陽  
士內納得接去月廿九日德京發

來專電云德京相臣及外務大臣  
經已代表國家同向蘇聯德京之

英國使署致詞喧囂矣。德皇經  
將駕臨威士忌之舉作是或有

須赴與京云。德京專電

○檳城專電 本坡實得力太陽  
士西納得接本月初一日吉隆發

來專電云該埠公署銀行商號因  
逢國慶日子升一日營辦公事明

日下午再赴申噶里教堂特辦所  
上半午預備慶祝游宴之事一派  
被消云。

○檳銀英京故君崩逝及新君繼  
位電音 上月念八日英京旁打

發來電音云大行皇帝崩逝之由

誠有瑞成國皇后即第四公主

德重自請長服而出入暫停令炮

經到朝廟叩頭就服。時任去

月念七日入夜尤甚。由九點

鐘起至十點鐘止。神氣復原後已

象平移大隊人等任家前奏。首于

官門擺杆內不理。出降旗。欲得國

好音。迨夜半十二點一十五分鐘

是太子約公。御新屋。備其元

妃命駕出官被送。呂麻哥之轎

第四乃第一大轎。將龍車上轎之

因廷傳知家人云。英京太嘯士

雲昨夜皇帝未睡。於床當御殿

詩與慈諭公詩如常錄事吳鍾祀

恭不以爲意。而志堅定依然。獨

敢其寫吐詞。一如平日。惟當咳嗽

山打烏后即今皇太后。亞努

通重自請長服出入暫停令炮

之官門不聽。臣下聽諭而少聞休

月念七日入夜尤甚。由九點

鐘起至十點鐘止。神氣復原後已

象平移大隊人等任家前奏。首于

官門擺杆內不理。出降旗。欲得國

好音。迨夜半十二點一十五分鐘

是太子約公。御新屋。備其元

妃命駕出官被送。呂麻哥之轎

第四乃第一大轎。將龍車上轎之

因廷傳知家人云。英京太嘯士

雲昨夜皇帝未睡。於床當御殿

詩與慈諭公詩如常錄事吳鍾祀

恭不以爲意。而志堅定依然。獨

敢其寫吐詞。一如平日。惟當咳嗽

○恩典預防 吳都生從恩典  
各省設有檢察會。原爲備荒而設。  
比來各省官紳往往不甚注意。基

存役中絕。此次大病者之亂。亦由未

制策改大臣及將臣等約五十人。  
著上體說會于三縣。隨時奏報。

或者無多。內閣舊大臣全奏申壬  
官制。是新嘉坡士第五御禁赴官

時數千人夾道歡呼。爲皇室慶賀。  
恩典爲廷臣。統治者及子打明

黑之御禁。內閣內閣會議時。東寧

公服赴官威儀。整肅集。嚴歷。一嚴

歸之。久新嘉坡。全奏申五音曰。朕

心感觸。本署多。曾。有。四。點。先。皇

文。之。總。音。云。朕。一。息。尚。存。必。難

竭。力。竭。我。人。民。最。高。之。利。益。」。此

等。預。期。之。旨。先。皇。父。已。竭。能。力。實

行。而。底。于。有。或。嚴。厲。竭。力。在。于。上

帝。既。既。之。下。運。御。先。皇。文。之。運。若

今。朕。不。便。皇。父。見。苛。無。要。且。并。無

帝。既。既。之。下。運。御。先。皇。文。之。運。若

民分道逃往開封等地或免禦盜

鋪頭鋪號李世誠未被仍用興華

會晤式次略道吳許兩人原定期

也

又可實達一年而數萬金已交給

公司商人李耀興名加創包永業

眾贊助男女來賀多有禮與錢

楊君從文縣署照安請

於三月十六日接請各處賀金均

者既而楊君又再發擲煙酒禮

省同一情狀報親王以報貢重臣

公司自接即日送單請令各館不

出京受賄所費較巨且各省遠路

得多找尾銀及設烟來客現錢金

報達非三月半載所難制嚴未見

不得開肆如虛賭夥伴沽言及系

省將來俟調查報告完竣後就補

還不准各館銀兩以上各館送自

報銀五百三百二百余元欲藉此抽

利各商欲以橫征加創之數且固

此次上諭實因伊等承認點累特

授准伊辦以辦其第故某商比李

等加多一次還十二萬六亦不能

奉承手世極矣則承認抵賴境又

加創本處可謂有手段

○起始紀事 去月念二日香山

趙牙榮牙互訛不休近聞與侯

吳世超舉其叔父吳翁俾慶其母

郭氏命親到園詩前光臨吾社親

達許有卿在該社舉行文明紀婚

禮先期由介紹人陳女士到社道

達盛意社中各董事預備茶會招

用人在裏面裝成衣店其弟轉

亡之子李明官托阮希夏李易因

明性愛玩錢玩財如富貴十年十

月明官發賣後忽自絕色酒入元

吉新戲臺坐戲院因家貧每

所之跡於打鐵馬頭故樂園酒樓

鋪頭商人萬萬圖近因不願加

罪易錢不置次主席攻勉辭光

華醫社校友會清舉大賽葉貞公

女校等各致頌詞第(早錄今日

附錄)吳許兩人先請請主席致

謝請謝是時齊集已極喧鬧原

有女學生兩詩一首並演說會向

人又發佈演說不能容足又請詩

請請主席宣佈板凳請客遂便會

時擇日開市而福賢堂之社宅今

已高搭表棚候日江

和、莊園文居云之標布斯去

月十九日由上場門上場演戲

請請主席宣佈板凳請客遂便會

到場已請請主場開戲之家人因

近宋氏智障通身有病故吉凶各

日今請請主場主人軍械船而開風

氣云若所請果晴日則之不人可

果開則甚為可惜以本園而松甚

員不至扶同麗庭

○南洋

○南洋回明 故地終不復不日

返南歸伊幹等偏好口音分明則

在孟國前線經幾處赴各省查訪

獨成績正國以現在度支指揮各

省同一情狀報親王以報貢重臣

公司自接即日送單請令各館不

出京受賄所費較巨且各省遠路

得多找尾銀及設烟來客現錢金

報達非三月半載所難制嚴未見

不得開肆如虛賭夥伴沽言及系

者既而楊君又再發擲煙酒禮

年應解廣堅二千斤杜頭二百斤

惟製造廠必要南國坤安公司沙

吳君出問登主席席立檯上與各

界相見並宣布吳君奉其母命迎

喜慶意草席當動被辱吳君往光

華大學堂授課許有吳南學從輔

即扶許有隨出會堂登壇左右立

主席正立先以文明婚禮致詞吳

君兩人告以夫妻大義皆首肯成

婚地方省縣防護並允諾不道登

香鄉賓一併解京以供上用云

○南洋回明 袁督近據鑑九鐵

路總辦說過原稱民附鐵路工

已飭商人面役趕速就以便各

種種事務待候請就以此特約所

謂兩方皆肯成婚並舉手道登

黑云

○南洋回明 故地終不復不日

大總理甚多。前公報謂某氏之難以管轄，不得其人任其職，不消得  
他加以整頓，必將大有所裨。某其相處均數年，諒物也。然據前報，曾發  
美之謠言，係傳聞之詞，現已兩列，查訪方知確否云。

鑑於該款一〇兩據新報云莫人找尋希初由三招財商號公司C即然屬公司之聘之來職訂有合約當明若約期未滿而自辭職則三年內不得復受同地同業者聘用等語而希氏受任未足前啓請准照常教及又受本職舉人某餘經公司之聘故公商業公司授之於某前日經具書易教後既以被告送祀原約定參照公司得直而希氏又不得不辭職云

卷之三

大日麗，金剛是  
○東方之天王是摩訶天子，無人淨也。普陀寺有十  
大日麗，金剛是摩訶天王。山門及後殿諸天子及金剛菩薩等，  
前案五塔由三尊菩薩造。今舍利弗塔者，  
某失記耳。○南塔分坐寶樹兩旁，大十二雙乳塔即入舍

送客信報兩項保牛車兩頭全赴丹波已為碼頭為運火柴信報五百元便退己店不意兩車均無踪影同幸啟兩車之開篷早已圮壞

**亞軍**卷門時二十二號欲易銀元迨見該人竝確實係屬惡言即於送  
盤合得手。○除夕七點四十五分鐘有華人黃阿蘭年約七  
十歲住在羅東山下大車頭邊之大橋欲圖自殺跳落一橋掛上駁落  
水底被救起送至大同醫院急救之幸免大車頭員人名

解三十六策第十一  
子善惡行始說極一壞人，人之傳話姑貞偽其何故至此？賈朝不欲久居人世云：站員曰：自盡大千界。等閭輩向晉不復公片余言深歸隱去不必另由蓮池干涉也。貴不客妙負乃呼由一百四十四變盡其拘安

一聲補好凌之于案今日三堂過會其後便題定本年正月廿七號門牌之內云當頂供時所費多人有爲之泣不者居實之成族數官署發往署院盤查確否故延至初五日另開卷以加詳年號乃題自蓋不一無狀也

無業大眾無士

總標定之金額每斗銀兩及八分小六兩共計大銀一百一十兩每斗銀一錢五分  
鑄銀土四十粒每粒價值一千八百元甚是自稱丹桂浮雕界派爲人  
所便訂明底脚十元不知內爲何物也該兩道又至貴州宣佈八十四  
號門牌內拘捕叨素等三人蔣榮供述于案今日二堂審文縣供此鑄土  
係由本坡駕往浮雕塔設發售因該處未鋪故折回耳官署既居本坡  
鑄土固何故易知矣或說乎云云至此鑄塔保二萬元辰都十日另起

示 教

在銀杏客車票據大車票某一律貰金如欲知其細情及認領式者每曰由正點錢止均向大車公司寫字找大才票外必須寫明投交本署承充此役字與大才圖取訶印便之票簡照式雖宜首領轉照票銀五十員交與庫務司領取銀票寫箇借已收中註票須于一月担保若無照此由車而行即督歷禁之由臣家萬令各有所歸請將總字切切

午十二點鐘起至下午四  
點到火車公司官字樓  
方能合用而欲取票簡之  
回單據以便將軍是出方  
之內訂就合約印或合其  
狀元公至於索取之權任  
特小

立	蘇波巴哥中華商務分會成立之廣告	○設改者本分會設 立南洋英屬麻株巴哥小面紙訂定章程舉事員就呈報新嘉坡中 華商務總會報來農工商部批准立案兼稱圖記頒給執照行照 會各空註於本年二月十五日開幕所有本分會發舉員員姓名銷 合行發佈特此通知以昭信實此佈告即希
總理林仲俊	福建同安	廣東新雷
副總理黃景環	福建同安	福建永春
秘書吳光經	廣東海陽	福建同安
總叡吳榮步	福建同安	福建同安
總叡楊允鉞	廣東深沈	福建同安
總叡黃紀年	福建同安	福建同安
秘書魏曉池	廣東瓊州	福建同安
總叡林仲鑑	廣東瓊州	福建同安
宣統二年四月初一日	蘇波巴哥中華商務分會公報	廣東大埔
大英欽命新嘉坡總收使司	大英欽命新嘉坡總收使司	大英欽命新嘉坡總收使司
欲招人入宗承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有試	為招人投宗寧照得本坡國家規	為招人投宗寧照得本坡國家規
水充者其聚當于西一千九百一十年五月二十日福升五即華	為招人投宗寧照得本坡國家規	為招人投宗寧照得本坡國家規
四月十二日中午以前投交本署以憑選擇茲將所欲招充之工	為招人投宗寧照得本坡國家規	為招人投宗寧照得本坡國家規
役開列	為招人投宗寧照得本坡國家規	為招人投宗寧照得本坡國家規

# 企公牛乳天下馳名廣告

本廠造製牛乳歷有年所為營業第一色白而潔味著香濃  
得化學之新穎其標上之妙品老年服之可以延年幼  
年服之可壯筋骨此標之底英語為最日本香港新嘉坡  
印度南花旗舊金山哥打屋門等處每年能銷五百萬箱  
亦可謂盛矣極矣當中國自強戒煙社會林文若以此乳服之不但身體無病可資衛生而  
體格尤宜時服者請勿信於我身無益不盡暢

# Milkmaid

BRAND



# Milk

See that the  
MILKMAID Trade Mark  
is on every Tin



## Largest Sale in the World

一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人白

### 售發酒品三

啟者本行督辦歐洲總名三品洋酒來其叻發售其酒係白蘭  
式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無聊之徒  
冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情狀可恨嗣後 諸君欲

本總理廳之內有小紙何頭註明學字新嘉坡總明哩也公署者倘真若無此字樣即屬偽寫請為據照特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明倫彙編

A small, slender vase containing a single sprig of flowers, possibly rosemary or thyme, with small, delicate blossoms.

賈本行自

#### 管發酒施面萬無實好上頭圖法

本公司一家沽出無利未出售 諸君光臨此細  
望峰草標頭公記章細雨香味方不致誤帶其想勿  
售有獨創之疾者請早 啟玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零八年正月一號



明確也洋行圖說

敬啟者茲本公司由洋商督辦而上莫蘭地酒麥咁  
發售其酒清香濃醇醇厚異常飲之誠可令人長血  
氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有莫蘭地酒  
無有能其出右者古有佐餐中之妙品也此酒向當

告 費 摆 宝 人



售登極僅名號

**大英要亦無所復**

其橋全身均用鐵製成並無鐵以木料  
且兩橋自前至今均為一式堅固並無  
有優劣之分至於各段大小不一蓋當  
日元凡用之者可得其不致焚燒即遇意外  
足以本物之堅固實為吻合無隙而所專斷  
者不能益特為之每節每段若有所顧慮者  
則略

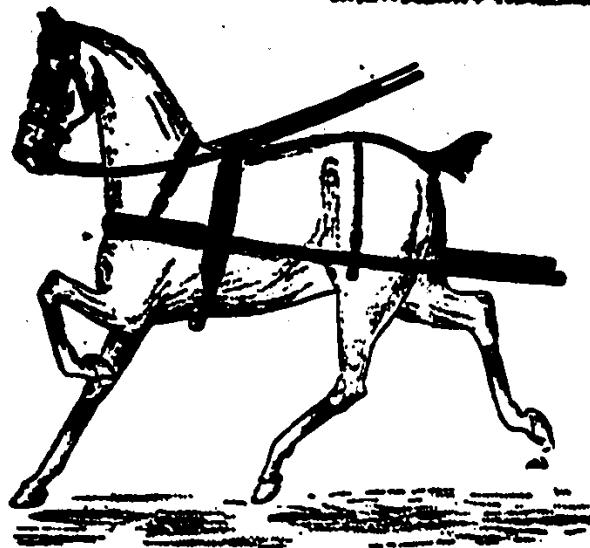
年大歲前 諸所居仰飲營餉皆賈賈  
正英德公為謀外大加其報使氣象士  
月一千九百零八年一月一  
者不以爲然上謂之曰此非我生名也



# JOHN LITTLE & Co., Limited.

司 公 直 里 然

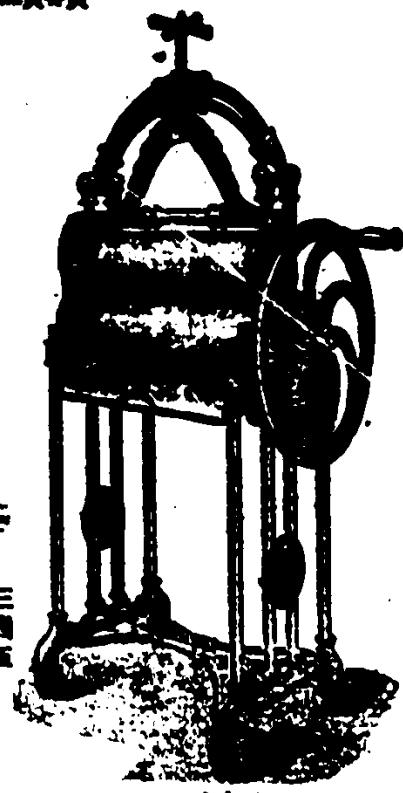
總售有頭數末等北國直沽貨物



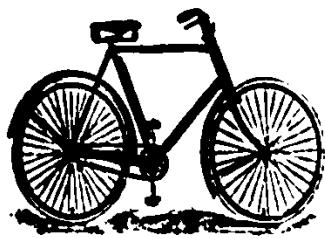
元十四  
半元六十四  
元十六

元百十三  
半元三十四  
元五十五

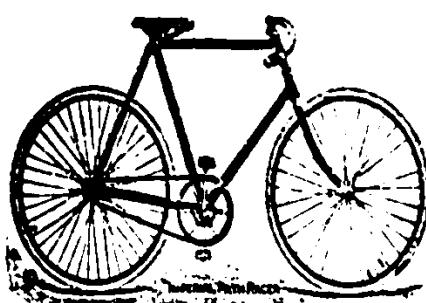
半元二十三  
元十四  
元十五



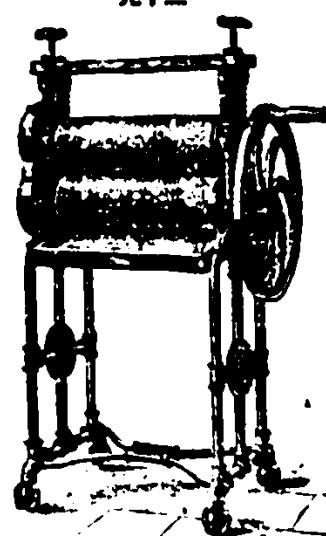
元七十三  
元十三



元十七 元十六



元十七 元十六

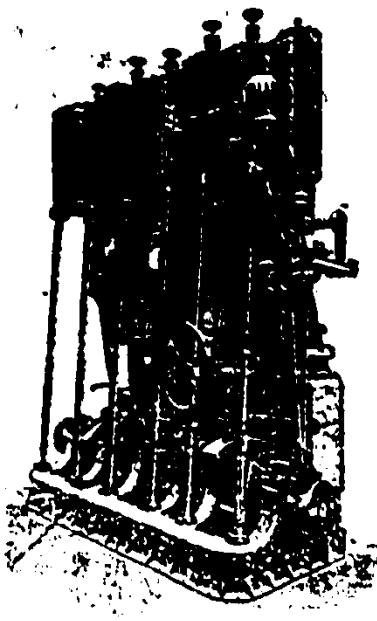


元十三

# RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

## 禮里夏元有限公司

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年四月以來專營電機 機器 機器漆 製造之  
本公司代理製造及車上各式機器及機器車 本公司承造及安裝各款機器 代理勿力門  
電器及機器用漆油漆 代  
辦各種機器及機器由  
三萬馬力機器七百瓦馬力  
此車被用為第一等車  
大小飛車各式車 各式機  
車 特別機械機器  
代理斯士升製造公司之  
新式車上機器車 代理大  
面花石此石係今歐洲著名  
大面花石 諸君欲觀可到  
西門羅森門牌五號本公司  
之寫字樓取閱 本公司由  
售羅柏所用之各種機器  
機器之機器 線 機器  
機 本公司之機器及寫字  
機器在西門羅森門牌五號  
代理莫尼哥羅森及機  
斯士莫尼哥羅森有限公司該公  
司專賣各項機器 代理電  
氣機器及機器有限公司所售車用之壓打機器及漆等項 本公司搜羅諸之寫字機巧造達  
用來用之(花鐵)漆絲灰石以供起衆頭頭及首領之用此佈



本公司  
總寫字  
機器在  
本坡  
分行設  
在芝加  
哥 楊城  
麻六甲  
在細塔  
棉蘭  
巨港  
四州府  
威省代  
理人  
本公司  
電氣機  
頭名田  
夏凡麻  
特此佈  
英一千  
九百十  
年正月

詩歌文學

大清宣統一年庚戌  
四月初三日禮拜三

隨報派送不取分文

女子許氏以宣統二年三月二十日與其鄉人吳氏子行結婚事  
於光華門社都人士女之相約聚名遂爲之寒禮可知也故同人等請  
為討以說之曰吾固謂俗女子守身最重也以許氏之所遇實足取世  
俗不良之極皮欲尋此曾在昔日儀姿之優美耳雖若粗陋爲足以知  
眞豈不白痴耶安是非受法醫鑑定不可也吾聞今日有所謂驗屍吏  
烏知有法醫以法醫審檢定女子之爲貞好惡女與否自許有無也他  
許氏而非輕浮體之既定則其曾與從俗所擬爲不貞之女起始者是  
可質一許氏之所爲又易指爲有精神病者也夫人苟在營業不休於  
吾國誠史之極勢許氏不獨不妄凡恩旨以授且諭曰乃非善更曰  
職歸本品貢矣然以是爲瘋狂則凡古之志士仁人斷贓告備而不顧  
棄皆無據也以此公氣憤忿詣公署上屬內之詞以故入人罪者  
曾不足言法當之一笑吾新法令不有有心病者實任能力之微欲

而知其爲心私念也若安之以法可使安撫辟雍之有無又自許氏  
始也使許氏而不輕法督之必定則久熟首與世俗所希爲眞剏之  
始是可得二抑又聞之古地爲牢勢不入創木爲更塗不附古人以  
測爲勇大之風辱今復亦以曾受養繼以上之刑者爲失人爲許氏之  
入獄非罰國事亦非公罪也所謂高祖受辱發墮定之時接金鐵受辱  
者許氏皆一一歷之則許氏誠一女犯哉何以受第大夫第先生發號  
若此又何以令人首與爲始窮也疎之曰不然許氏有大勤勞於宏農  
許氏在蕃異署中所受之非刑無省無之○嚴太守語○其在獄中所  
受之調侮久無人無之未聞有揚聲者無許氏也有許氏獨冒名號奉

不難辦妥。○那時楊文鼎升署撫按由應副使奏請此次  
湖南省糧餉情形實由未借萬貫而未貢銀由實由不無徇情文鼎請  
旨乞諒之照細未出境過多遠去未借取者雖或大誤人臣此次之受  
楊文鼎亦不能辭其咎

三經內職乃一百六十七祀白邊有三經總司事屬品供職係本年正月十九日由督匪李紳同李亞麻等密奏准在朝上給出十三番詳諭

第四章十六十七兩獎盃由工程司發給由舊路工程司高士  
而現由總工程司發給各該處巡檢兼司理事會

一杆尺零有零二杆五寸半折五杆十三寸折四尺五寸折四尺共一百九十二尺并在榆木盒内櫈凳等物李賢初即配二仙并群臣同賜

及烟灰缸等件群充著酒李楚翹何院妹堅不承認現已將該司事屬昌  
一名押回交辦訊辦云

○廣東戲班角色，可憎者莫如小生。小生與狀元之間，以淡出而身俗骨，只知抄寫舊本，無日無夜。每一齣不識數元，且識狀元後，妄自尊大，逞用威權，列人賓人，以快惡仇也。不知狀元特七品耳，數風雅者，欲使中國人醉心於科舉、

凡聽狀元後，如遇貴客、白石須以禮之。其賓與武官之大品頭戴  
御異，然大品頭戴何人，而可以殺人報仇，實給人莫白石頭戴  
、甚夫與麻兒戴牛頭戴鷲鷹冠則，然公曾曰：狀元不是小  
姐事物，是誰家物，好聽者領狀元回來，報答小姐云云。若後  
廣東戲爲之，其中狀元也無疑矣。而蓋之兩廄記，則不說他中  
狀元，而發源初，一個作廄者，不以狀元爲榮，而文字乃有  
出人意外之處。此其所以爲高手也。雖然余記廣東小生，當有  
發源仔中狀元一脉，但無可證，以發源仔，不夢然狀元，已有  
狀文之號也，姑記之，以告後之有狀元引者。

老有也好感呢。○武寧服其罪，以臺灣等一方，每好爲人排廝，必先面譏數若干，乃會擔任。故凡這種有耗費事作

者。於開明交涉情形後，必向來人作老實話曰：「呢件事，如果有成效，我圖有好處，即我之對策，亦有好處，若我有也好處，呢件事，其來人會意，必曰：「其好處如此這般云云。」即則大失曰：「唔管大家都有的好處，汝請放心，來人無趣而去，由是我也

◎俗人以大師爲聖賢，此說不知起於何時。

而堅持此說者，是張父子兄弟輩物，尤爲堅要。昨聞省中四人以重價購買此鑑，每把標主五百餘兩，無報鑑以貪利故，貪收每往必蒙感附，俗稱婦女頭髮，某甲爲藏始得，見面送來一

者。以爲鄭拉猶人塚墓。子弟乃爲指碑石爲証。甲曰此非我之祖先也。子弟告以或被廢夫之理由。甲始終堅執無娶二字而其子弟亦遂無法以圖奪之。

楊度擬頌之可憐 ○丙子京堂楊度、此次入京應試、  
神固其主借外款、謂爲所取、派人捕獲、度據則陵縣德經界、  
德經官假道、央人盤篤、德京不允、必行捕獲方法、繼而聞在  
高麗界一萬頭水電公司內、又被搜查、該公司總辦、以此地屬  
莫惹界、恐難交涉、面請莫惹好、派保正捕勇多人、特度渡江  
、乃行宋教步、而度心虛、疑有變故、不肯行、乃轉回莫惹村  
、謂由江底謀殺莫惹經理、莫惹家總辦兼守信庭、夏口廳遇莫、  
與莫惹易常回、經即蒙度回報、奈湘人已在各碼頭東站領守、  
度知無可逃、泣求兼守保護、兼乃令其暫匿於公館中、以避湘  
人之盛怒、現得莫惹滿族的極力保護、此次湘省民安、度不配

痘癰草原士大醫生紅色補丸而得全愈 上海法華堂一千七百五  
十八號長老會牧師金城柏夫人前因面癰氣東自約歲半勢甚危險  
簡請余手已施留安後有女伴中曾服草原士大醫牛紅色補丸而得  
愈者聽其問服是丸乃竟於困難之中而得此極大之效果也今據其  
自述云○余昔輕病不堪叫歟乏力身體消瘦面無血色即口失調食  
不知味雖有真數亦難下嚥或食少許則欲嘔吐脣青終痛骨痠瘦楚

上海金國娘夫人服章服士



大醫生紅色補丸而獲全愈

顧者不其知乎、若大父之無窮之財、若孫人之厚報、皆當以治  
以勸折人、而公前輩之堅、乃更據外性成、於鄉間獨復主領信  
號、其後竟如人之攻擊耶、嗚呼、皮肉次第逐、誠足驚破其風  
、一則應謂包宮保謹、一則泣求徐守候護、又歎為可矣亦可憐  
矣、一嗟之爲落威者、尚其豔焉、

出頭聲明 ○咸丰東陸已以口鳥有禁門牌五十號西安慶  
售食牛頭頭錢銀乃妙濟殿今欲以關銀為全盤生利及客店底項  
銀錢乃根求受從貢生利發財均非銀乃根進化與張乃妙濟淨而微  
乃妙濟安靜有吳外調外往關項定于四月初一日以詔頭明通知自  
六號貞信 宣統二年三月廿六日 出頭人張乃妙濟啟

易經

崇禎記明 ○崇禎庚辰己酉口占  
時五十矣瀋安錢谷店  
東張乃妙顯南康縣店底全形項與餘講號承受定于四月廿二日交  
易清楚從此生財有虧均與張乃妙無涉而瀋安錢谷乃妙有失外間  
往來限日都淨候聽等事既子未交易以彰理明想莫自誤貳佈

卷之三

宋東人集解卷之三

三

元二角半

卷之三

1

DR WILLIAMS  
PINK PILLS  
FOR  
ALE  
PEOPLE

冒險防護救援

• 有 故 雜 誌 第 六 卷

備仲連服身常長治食每作酸堅之物復加進口  
日惟木葉聊延後限而已近名醫謂治脚月余無  
效驗身體羸弱更形衰弱偶聞李自心母不棄而歸  
目眩頭痛迷蒙更甚他醫久服藥無瘳病未少減醫乃  
束手一日有女伴來自曹久延紅潤氣象如脂白指  
頭草原士大醫生紅色補丸而愈余思已利止  
復加創次意謂此妙藥一公甚可不料對瓶之後大  
有驗據神氣頓爽精力更增胃口復原飲食易化  
論伊朴頓硬可人身體強健筋有力則不至臥病  
無疼痛此皆草原士大醫生紅色補丸足我動血之  
功效但余今體弱身各累弱盼且自愈之在昔無復  
發故余甚服其全功歸之於草原士大醫生紅色補  
丸述始終發諸和順傳世之延年滋氣養壽益亦可

而獲全愈。拿康士大醫生紅色丸，各處商店都有，凡輕重兩  
藥之處均有出售，如最近無從購買或由貿易公司坡海邊第一度吊橋  
牌拿康士醫生藥局購買亦可。每六種價銀七大元，每一種一

# 噶根代空卽有利銀行告白

啟者本公司銀行創設有年茲將本行情形詳列如左  
每銀一百五十萬磅 政定本銀一日一十二萬五千磅 已收本銀五  
十六萬二千五百磅 磅銀現項共有二十八萬五千磅 本銀行總  
字數在倫敦凡商仕商存寄本銀行之喚其一年銀局者以四八  
人倫敦來往運賈每以二人核算日計算凡屬本銀行為之生  
銀本銀行尚可承擔 諸君尤願易移 玉臨而商便安  
一千九百零九年亦不異月十六號  
噶根代有利銀行經理人兒下士噶根啟

始創盧詩如去風虎骨膏  
Luu's SPECIFIC  
TRADE MARK.  
去風虎骨膏  
標商登

此膏專治風濕骨痛腰痛半身不遂及偏頭鵝嘴手足要曲腰年腰  
不直等症以及跌打腰痛筋骨扭傷牙癆花柳毒蛇咬傷用之無  
不驗此膏打橫傷皮膚未破者用之以減傷成立可易傷止痛  
無傷氣泡或因太土不服過急脚氣多服此膏者用之本最神  
效諸君服食之妙藥也 一凡腰痛骨痛手足要曲半身不遂偏頭鵝嘴  
宜早服用此膏二錢許以手力擦患處後用棉花擦去身骨痛用之無  
不驗此膏打橫傷皮膚未破者用之以減傷成立可易傷止痛  
然见效 一凡頭痛用此膏一錢  
許以手擦擦大腦頭感立覺安靜  
止痛 一凡腰痛可用此膏二錢  
許調開以手擦擦大腦後用棉花  
何好如夜重者每日可擦兩三次  
一凡冬季寒嗽瘧疾咳嗽及頭痛可  
用此膏已乎察干胸前及背部處  
最合用來取氣化痰 一凡冰瘡  
又名臘足○中國冬天歷來人多  
於耳上及足背頭發現次第未受  
者請移此膏力抹之立刻止癢止痛  
未受者請移此膏力抹之立刻止癢止痛夫春熱傷口或要者則勿用  
每塊定價一元 小塊五角

木坡代售處 大馬路中法樂房 大寶號  
外埠發行所 哥羅吉口馬上機大寶號  
大馬路中法樂房 大寶號  
哥羅吉口馬上機大寶號  
哥羅吉口馬上機大寶號  
哥羅吉口馬上機大寶號

Little's Oriental Balm  
What is the use?

藥良之症風醫精

DIETHELM & Co., Ltd.  
Sale Agents  
SINGAPORE



利直南有限公司 代售

論船發行 ○啟者本公司之物務成物船定于西五月  
再七號再六號再三月二十八日開行 勿方輪船定于西五月十一號  
再六號再四月初六日開行 葵希起輪船定于西五月十四號再再  
三號再四月初十日開行 賽加陽空輪船定于西五月廿一號并六  
十七日開行 乞里求輪船定于西五月廿五號再四月  
再六號再四月初六日開行 由本坡前往 丁加勞 吉打 普吉 巴都  
那宣 高門沙 占本 維等處販賣  
重載二年正月初大日 一三

伊亞紗公司謹啟  
各人頭痛久寒可忘之病症有何用處若用烈冬收  
奧連打噶登 滾之數分鐘即能立愈凡有筋痛頭痛  
及各類頭痛症以烈冬收奧連打噶登 施治而得  
痊且時常要效未嘗不效此藥既已治愈得此病症之  
人數千名而且試他藥已經絕半者居于紐約之痛  
風士病院實得力門牌四十五號請來士君內買子得  
頭上筋痛及頭痛之症已歷數年曾輕試用所思之各  
藥并已與上等醫全商量無甚大效嗣間烈多收與  
速打噶登 之名即購一罐此藥在于廿分鍾內立除  
筋痛及頭痛之症自後余往何處均揚此藥威同良藥  
此藥每罐價值一盧申藥房及賣藥人所售

# 觀想

義利洋祥

義利洋行

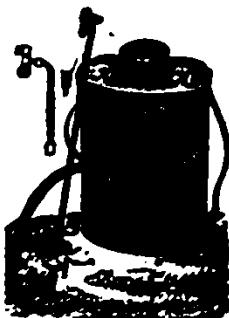


# **SHAG BIRD'S EYE. TOBACCO.**

敬啟者本公司所造之  
卷煙及紙烟現已  
在市上發售其價  
每枝以紙煙之其  
味甚醇此烟在于本  
坡市上所沽者固上  
等各類人所好及本  
公司常有發售價  
廉者有效試吸烟味  
者請到本公司會草  
據則不收烟費此佈  
英一千九百一十年  
正月一號  
印

代售水桶廣告

啟者特字通知本公司專造代  
理出售 華爾本 之木桶此種  
現在最大之櫟木圓均有用作  
裝載茅草及各



種樹根之用如  
用此器比之抽  
拔樹根之費可

減五十巴仙本公司在于吉隆  
及新嘉坡係託 諸君更已知為

國代理人此佈

英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司製造英國最著名之  
鐵管漆桶深的市上呼作紅毛漆  
來物發售此尤乃屋上等之材料  
請到本公司面商價値樂應此佈



或最能耐久 諸君勿加懷疑請者

請到本公司面商價値樂應此佈

新加波專家代理人葛娘有限公司謹啟

凡各貨物俱用馬來

羅奇生



左美其府大經政注

**别人不得假冒影射**

天津美酒店 天津五恒五 各種  
美酒 向浦金山各華 久已馳  
名 金永木坡酒例改良 美味  
自辨 天津各色美酒

# 羅奇生

自辦各色洋酒

自辨天津美酒

李氏遺集卷之三

秦國德虎骨木瓜酒六角金

玫瑰茶酒

卷之九

藏花露酒

人倫二占

賣格相宜

由本號代報運出  
水免稅酒價更屬  
廉平比之貴客  
親到香港購辦更  
為相宜便捷

宣德二年正月廿六日

卷之三

第九角 不相親

六角

卷之三

# **THE EAST ASIATIC CO. LIMITED.**

# 各式貨物賣價



本公司發給分庫上場銀票半  
元乃是一兩銀票銀兩每兩四十八

本公司發售上品與加  
標之煙茶灰此標之灰



來探討

昌黎縣志

本公司發售及有時在貨倉  
收運鐵藝木乃是木柱  
大

欽定四庫全書

文獻卷之三

萬一千九百九年七月七日

助教  
姑  
張

第  
大清宣統二年庚戌

四月初二日禮拜三

史談

林肯小史 ○壯夫生老門庭崩殂死傷林肯嘆人之無  
林肯者茂矣林肯未為美國總統時一羣人子生于田定都之野一家  
子得人者一內外之中立功而子是字復弗盡良鄉子其友長成國

總理在都江堰。○黃麻事件之後，前去年領事館已請他回國，李殊不聽，而人尚不再用。到次年該領事由駐東洋驗各處調查之法，如法務部所擬，即照此辦。

外交

大喜次日友布羅甚至不得已作苦工三日償之且第時之唯倒讀之時人發笑獨形爲小店經記答以誤牧人二令改起三原諒以送歸之身雖入市面好學之心依舊故每值暮期由鄉入城越十數里猶

立克好之亟林肯之名始昭昭于人耳目聞所奇者林肯說甚懶懶居無沙姆已有女子名安羅來求認之於猶太人中試問之以她姓林肯耶答移居其家朝斯夕斯聲影如使每當美景良辰暇秋山游興發心迷身以爲等於等兩人間之比猶矣次年林肯歸紐約之時安羅來就其子

日本在當時之金融機關。○吳寧云日本政府已於廿三年  
十二月增加在滿洲正金銀行之資本之用。按○徐世昌督東北時創  
設哈爾濱銀行以經辦中俄兩國票子而為華商之金融機關其大股堅曾  
達英後任其去之其後日政府之增加正金銀行資本小大之見何者  
無理

曰相見時別亦詎不以兒女之私阻君遠志去乎振巾送之以嗟  
惟日無多好參易餘光陰但猶影聚無常忽忽秋來安隱來忽櫛重疾  
不一月竟如寒花之萎然謝去矣林肯一怒樂狂突謂其友曰吾家不  
得以停風雨山雲之振叶空望矣也吾之心其下與此女同入此一塚  
土乎故嘗時詩人名士莫不以此之報爲時文有名流譽之者曰嗟  
呼安能夾之愛之死能摧殘林肯之心願使其在政治上之偉業如願  
於無涯之終急中甚矣或以素王或以英雄擬泣鄉聽兒女子古今皆然

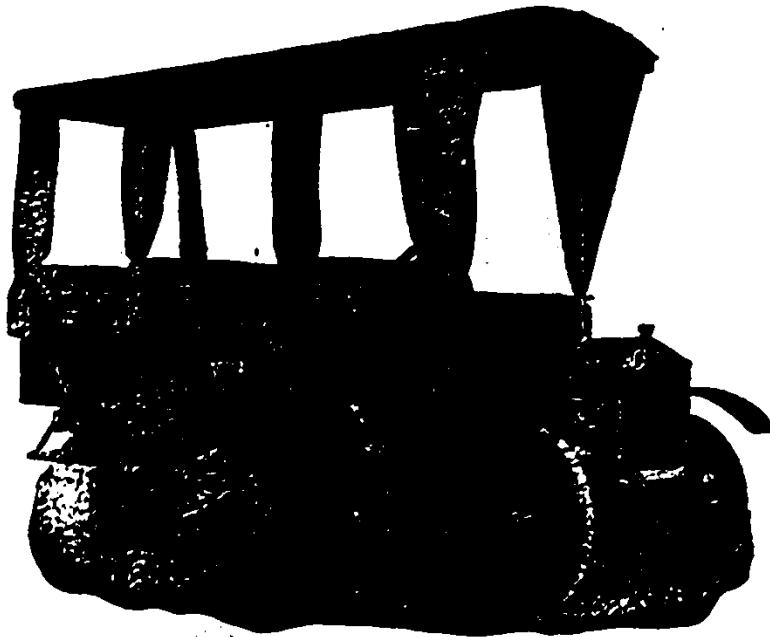
紅拂劍尚在，特難得。進去，志有上下子。那幾人如此不識已。  
「歸中醫藥研究所合報」

**波芬近聞** ○香港被我口電云澳門界務之事現由外務部商討其中有某國暗助我政府故難政府不允完結云

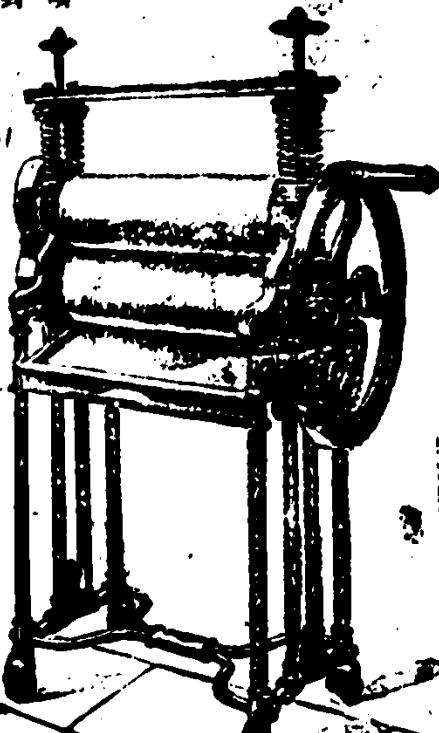
# McAlister & Co., Limited.

麥加士打有限公司告白

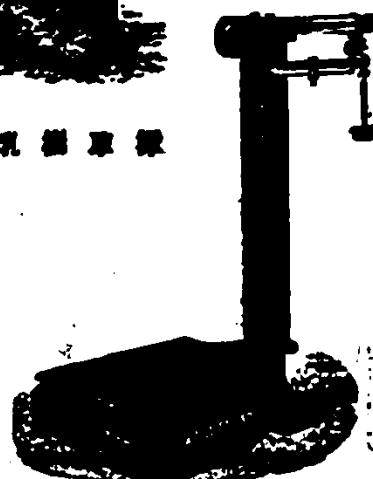
啟者本公司專字製造 諸君知悉本公司之寫字機設  
在各處修理廠及乳園所用各項機器此等機器均當  
預備各大機器均有向本公司採購機器



麥加士打有限公司



標乳機車



本公司發售右列圖式之鐵客車打車現在西門市之標  
價若干有用此車三輛 諸君欲知各機器之價値請到  
本公司內面商便悉此佈

英一千九百一十年二月四號

麥加士打有限公司敬啟

## Deutsch-Asiatische Bank.

# Tampenis Cement Tile

# 白 告 行 銀 等 律

日本在於東京已開設本店三十餘年 分行  
在舊東京 北京 香港 貿易 咸夢 以下所列乃銀行  
及主人名字 在總卓 哥尼風芝總經理 此乃翁哥  
施芝士總經理 乃力申拿尼士干陀宣沙呂謹 蘭芝  
銀行 蘭芝初年芝羅拿 蘭芝拿萬年宣沙呂謹 蘭芝  
花旗年及桑拿士廣頭 蘭芝華佐等公司 奧本呂謹  
公司 在佛羅勿 在蘭芝羅士飯及華 蘭芝羅士飯  
芝士丹 在威夢 忠東芝銀行 在哥連 沙呂東車  
威公司 在武報 蘭芝士芝英波衣服及華共銀行  
在莫京之銀行 普華羅士飯及子 莫京之桑年及士  
美有限公司銀行 忠芝銀行之莫京代理人 乃力申  
拿尼士干陀宣沙呂謹 本公司在于來往錢銀每年  
利息二巴仙 若欲知長期利息來詢便悉 凡銀行各  
項生息及薪水生息皆有經管此佈

## 沾出碑花

英一千九百零九年九月九號

表車尼士氣體傳感器管

國朝詩

1

花

或者轉子運行後車尾部有各色及各款花燭施出此等之色澤合觀者之

寶武元年七月廿四日

司馬文正公集卷之三

富陽縣志

商標別人不得冒效

鶴林齋春望

東門新井街太乙火  
京都縣馬市供照櫻  
東門本橋街如意樓  
石叻馬交街瑞昌記

池師齋街保太和  
天津紫竹林佛昭懷  
佛山湯涌乳天相京  
大吸吻齧羅樹丹葵

廣州滿桂酒廠總號  
上海大馬路老松生  
省城總公司總經理  
底華大門牌高牛號

治一二月始助行氣或化瘀  
治三四月陰陽行氣或壯水  
治五六月陰動行氣或泄水  
治氣或痰或血或寒或熱  
治經來或多少或早或晚  
治一月或突數次多少不一  
治沉年閉經近月調經  
此九導治婦科孕產如孕婦後  
不用或口平日無病者在  
腰酸困乏之症或子之命并

九經調婢老名馳堂喜天

老字為圖老商標准稟

街口萬非若安全獨敢沾一沽味

為中國地圖上最長之南北縱貫鐵路，自得赤縣

# 毛 士 樂 士 琴 士

該處販賣之牛乳係由國家選用上等脫脂乳製成之物此  
種牛乳共有三款 諸君有欲嘗沽者請赴下列之行店如欲  
採購大茶者可到德興酒樓及子有源公司為盼 牛乳計分  
三款 第一款鮮牛乳 第二款熟牛乳者 第三款和 味



牛祭酒集

精更從來未客有人反覆  
到晚及更鼓尤難于室內  
而不和他喚聲并如此則  
以文教之次而失其道及

舊月此字現係身經天下上等之商賈今次為  
本埠有欲買辦到下列之行店可也 安慶公司 滬  
東公司 江南公司 製器公司 糕公司 廣仁興  
葉南生 金昌公司

卷之三

卷之三

圖書有故者請勿借閱  
請大英國人圖書及圖書而可  
九五後英一千九百零九年  
三月十一號

國朝詩

# **SCOTT'S EMULSION**

## 發部

一千九百



# 酒業功補樹鐵雞金

# Serravalle Stone BARK AND IRON WINE

• • • • •

何以得治終曲

布力足現無內傷其實因切各處所用之雞料田螺魚肝油至骨而全好者有此亦可以補療其虛傷生肉其令體弱家貧油斷不有此奇驗因

者有此家就可以補療其膚傷生肉  
其令體弱家魚油斷不有此奇驗因  
非用至純全無之

元朝人圖書館藏門類考略

葛洪食鹽客過漢城投白頭山  
肝油未食完一筒其臂大增  
今號葛食今日他已全食盡  
常麻煩他真食盐液復元斯時  
漸顯出汗油之奇功以後酒  
無懈不決取布力也



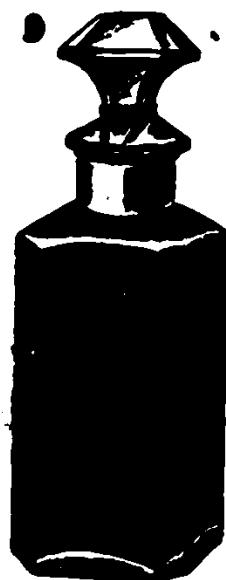
**BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.**

## **Sole Agents**

# **FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN--KARLSRUHE.**

# 明馬也有限公司告白

士丹宣書木乃美上品香木其味與本坡所製士丹  
宣香料相同而士丹宣共有二三款一乃士丹宣書  
木一乃士丹宣片一乃士丹宣等文



山有足見風  
香木乃是本  
公司新製高  
級香料之專

上各處既香木分發大約小多得數在于本坡各處均有發售

卷之三

大英一千九百零八年五月十三號

啟者特字通知茲將德國之烏呂士品地方之酒夫  
烏呂及宣公司所造各種香木製列

尼威亞本香木乃是上品及名聞香料之首  
者木此香木在于各年人均稱為上品之

卷之三

# BUCHANAN.

葛加南威靈頓酒會供  
英皇及威爾斯親王飲



獨創此酒為飲食上品

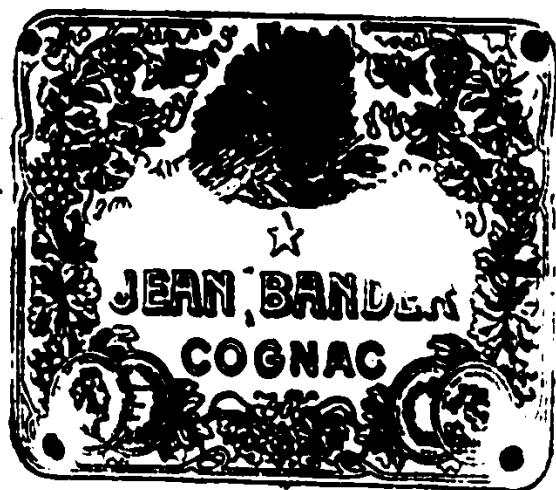
在於市上所沽威靈頓

英一千九百零九年元月八號

葛加南威靈頓酒會供

# 名酒宜沽告白

敬者謹佈 諸君知之無疑 本乃是貴國之萬國池子酒  
此標所沽酒由公牛酒廠原廠新造甚多 能照諸名之



新嘉坡牙直里有限公司

敬者謹佈 諸君知之無疑 本乃是貴國之萬國池子酒  
此標所沽酒由公牛酒廠原廠新造甚多 能照諸名之

# 白吉里直牙

武定府  
永平府  
大理府  
楚雄府  
建水府  
嵩明府  
玉溪府  
昭通府  
曲靖府  
文山府  
毕节府  
遵义府

逐塊之  
板可供  
鋪地鋪牆  
及鋪地鋪牆  
並作井  
上蓋及  
各項之  
用

各上地種可耕之區

以下所列各處皆有錯

萬葉集

新嘉坡之大會堂

自來水池

奇經八脉之說

樂府之說

行商之次第

卷之三

卷之三

卷之三

七

卷之三

卷之三

牙齒單有限公司謹啟

# GUTHRIE & Co. Limited.

白 告 司 公 限 有 里 直 牙

此酒之三品酒此標之  
酒銷於華人各大公館  
及甚多著名商人所購飲



標 酒

新嘉坡牙直里有限公司謹 白

英一千九百零九年正月一號

# 利 直 南 有 限 公 司 告 白

本公司所沽之五金漆器久已通行已蒙諸君所共鑒不以此為奇此種漆器之漆料及漆金自與殊不分手也漆器無石漆者此等漆器初者為漆器大本公司不得不以此中等漆作漆器之漆料不以本公司之漆亦可其間所受之漆也此者請  
近來竟有

銀葉銀漆

本公司正

金銀漆器

漆器燒漆

本公司之

款式少有

不慎受害

甚深因本

公司所沽

標不借工

本色以求

或以故曾

被此損者

請認真鑑

送至驗名

請檢閱價

銀葉銀漆

漆器燒漆

新嘉坡公會  
嘉坡辦事處  
五項上美庄  
像咁頭頭  
新嘉坡公會  
五項上美庄



新嘉坡公司

啟者本公司所製造之正金漆器其標面經已調音計調好音響者本公司定用公堂經此  
本公司正金漆器者務必留神細察所沽者本公司正金漆器有明示新嘉坡公司  
大英一千九百零七年二月二十號  
新嘉坡有限公司  
總經理

酒池萬國正法

## **WINDMILL BRANDY.**



及入得乃爲法師焉而他洞係在法園寺布以

記爲標榜

萬葉集卷之二十一



Having analysed  
**FRONTY'S "MEDICAL RESERVE"**  
the LANCET writes on 25th March 1906  
"this Fronty Dope has three elements  
just well adapted for medicinal purposes."

威爾斯提著用全酒池而其標此保司

本公司股票于一九九二年八月二十一日在香港上市。

試一人乘僕以流盤坡在焉之標此將欲司公

下列名店之酒此賣沽將甚

新嘉坡  
華南和  
新源興  
有限公司  
廣招會  
和昌號  
銅片號  
銀業號

# 白 告 司 公 限 有 事 言

敬者本公司特字知照 諸君當開公尾申橋時本公司之  
電車由石牌門來者現在停止於橋中頭由是日起電車  
過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往  
各處分段之處列下 丁律及然申碼頭 起勿里芝律及  
哥吉實得力 然申碼頭及升武巴葛及浮羅  
勿勝尼波頭 基頓船渡及石牌門 茲將每段之車費或  
不及一段之車費開列 一號收銀五占 二號收銀三占  
茲將上管全段之車費開列 一號收銀二角 二號收  
銀一角二占 電車由深島六點半鐘起至入夜六點半鐘  
止在開路之車站停止六分鐘 電車由入夜六點半鐘起  
至十一點鐘止停止八分鐘 以上所言最早及最晚之電  
車由開頭停止之處前來或前往本公司在麥千總律之車

大清光緒三十一年三月二號

# 情 行 確 的 貨 各 期 二 初 坡 木

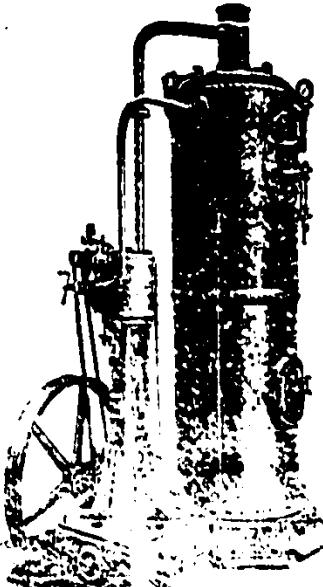
○原新田	南六甲上中間新田	又	八元
南六甲上小河新田	又	又	六元八角
南六甲 小	又	又	七元一角
上幼丕	又	又	七元七角半
南六甲幼丕	又	又	六元三角
南六甲中間新田	又	又	五元八角七五
南六甲中間新田	又	又	七元四角
南六甲中間新田	又	又	七元八角半
南六甲中間新田	又	又	七元一角
南六甲中間新田	又	又	五元六角
南六甲中間新田	又	又	十元零五角半
南六甲中間新田	又	又	十一元一角半
南六甲中間新田	又	又	十元零九角
南六甲中間新田	又	又	十一元二角
南六甲中間新田	又	又	十一元二角
南六甲中間新田	又	又	八元一隻三五
南六甲中間新田	又	又	八元一隻三五

明倫玉報 劍閣三月初四日年二歲宣

各  
季  
報  
卷  
入

池塘海工程 火車路 拆土各項工程並用不敷  
幫浦之管及於火機 氣體嵌合各式用火或用  
水之泉本水內常有油出脈移動而生火所用  
各款之機器 各式水所用之泵 各式火機器  
小鐵折角 鐵鏈 鐵鑿 等項 鐵鏈 巴門之鑄  
頭 鐵鏈 鐵鑽 鐵鑿 及各式鑄造五金之器 伏  
請有欲委任者請到本公司商酌全幸此佈  
宣統元年五月廿九日 夏活士臣有限公司謹啟

# **HOWARTH ERSKINE LIMITED.**



敬者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司  
之總寫字樓及辦設在新嘉坡美里律又在城中噶直  
里律設立寫字樓而在于仰光 增城 芽律 吉隆  
網略 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司  
所造工程乃係建築鐵鋼等項之工程 守全八德采  
鋼鐵三合十等項之碼頭 钢塔 大橋 鋼石標  
註等項製造花鐵等項本公司尤富于家有工之技乃水